

*Mother of Christ
Catholic Church and School*

*16th Sunday in Ordinary Time
16^{to} Domingo del Tiempo Ordinario*



“Hermanos: El Espíritu nos ayuda en nuestra debilidad, porque nosotros no sabemos pedir lo que nos conviene. Y Dios, que conoce profundamente los corazones, sabe lo que el Espíritu quiere decir, porque el Espíritu intercede, conforme a la voluntad de Dios, por los que le pertenecen.”

Romanos 8: 26-27

“Brothers and sisters: The Spirit comes to the aid of our weakness; for we do not know how to pray as we ought, And the one who searches hearts knows what is the intention of the Spirit, because he intercedes for the holy ones according to God’s will.”

Romanos 8:26-27

Saturday, July 18th

St. Camillus de Lellis, Priest

8:00 A.M.

† Graciela Martinez † Enrique & Hector Romero

6:00 P.M.

† Jose Tataje Martinez † Gina Sacasa † Henry Butker

† Familia Miguel Gonzales R -En Accion de Gracias a San Jose

Por la salud de Alex Fernandez

Sunday, July 19th

16th Sunday in Ordinary Time

8:30 A.M.

† Carmen Rios Chavarria † Epifanio Peguero

† Ana Celia Oviedo Romero † Jorge Martinez Melendez

† Victoria Oviedo Guerra † Ana Caldero de Diaz

† Alejandro Diaz Ramirez † Beatriz Elena Candele

10:30 A.M. (English)

12:30 P.M.

Por las necesidades de la comunidad de Mother of Christ

6:00 P.M.

† Johanna Madrigal † Enrique Santamaria † Armando Morales

† Blanca Clausell † Jose Tataje Martinez

Por la salud de Alex Fernandez, Elizabeth Baltodano, Barbara Morales

8:00 P.M. (English)

Monday, July 20th

St. Apollinaris, Bishop & Martyr

8:00 A.M.

† Rafael Angulo Torres † Juan & Maria Hernandez

7:00 P.M.

† Lazaro & Ana Maria Febles † Martha Lia Osorno † Barbara Marti

† Antonio Cegarra † Ana Celia Oviedo Romero

† Jorge Martinez Melendez † Victoria Oviedo Guerra

Por las almas del purgatorio

Tuesday, July 21st

*St. Lawrence of Brindisi
Priest & Doctor of the Church*

8:00 A.M.

† Maria Amanda Sanchez † Jose Manuel Lee Marrero

7:00 P.M.

† Severina Almanza † Daniel Roberto Morales

† Ana Celia Oviedo Romero † Jorge Martinez Melendez

† Victoria Oviedo Guerra -En accion de gracias a San Jose

Wednesday, July 22nd

St. Mary Magdalene

8:00 A.M.

† Mario L. Arcacha † Maria Amanda Sanchez

7:00 P.M.

† Ana Celia Oviedo Romero † Jorge Martinez Melendez

† Victoria Oviedo Guerra † Maria Aide Quiroz

En accion de gracias por el #20 aniversario de boda de Lilia & Johnny Minaya

En accion de gracias a San Jose

Thursday, July 23rd

St. Bridget, Religious

8:00 A.M.

† Rafael Mantilla Giraldo † Emilis Campos † Enrique Garcia

7:00 P.M.

† Aldrick Bacon Wallace † Rita Aubert Hodgson

† Ana Celia Oviedo Romero † Jorge Martinez Melendez

† Victoria Oviedo Guerra -En accion de gracias a San Jose

En accion de gracias por el Ministerio PAC

Friday, July 24th

St. Sharbel Makhluf, Priest

8:00 A.M.

† Hugo Fernando Ramirez † Donato Caraccia

En accion de gracias por el cumpleaños de Luca Alejandro Rivas

7:00 P.M.

† Cristina Lacayo † Ana Celia Oviedo Romero † Luis Travieso

† Jorge Martinez Melendez † Victoria Oviedo Guerra

† Juan, Juan Carlos, Lino, Teresa & Maria

CONFESIONES

Todos los sábados después de la misa de las 8:00 a.m.
hasta las 9:30 a.m. o durante la semana con cita
previa llamando al 305-559-6111.

CONFESSIONS

Every Saturday after the 8:00 AM Mass until
9:30 AM or during the week with an appointment
by calling 305-559-6111.

MISAS DOMINICALES - SUNDAY MASS

SABADO—SATURDAY:

6:00 PM—ESPAÑOL

DOMINGO - SUNDAY

8:30 AM—ESPAÑOL

10:30 AM—ENGLISH

12:30 PM—ESPAÑOL

6:00 PM—ESPAÑOL

8:00 PM—ENGLISH

DONATIONS - DONACIONES

zelle



CUENTA / ACCOUNT

DONATIONS@MOTHEROFCHRIST.NET

¡GRACIAS POR SU GENEROSIDAD!
THANK YOU FOR YOUR GENEROSITY!

WEEKEND COLLECTION

SABADO/SATURDAY: 07/11/2026

6:00 PM \$ 534 .00

DOMINGO/SUNDAY: 07/12/2026

8:30 AM \$ 1,170.00

10:30 AM \$ 1,514.00

12:30 PM \$ 1,906.00

6:00 PM \$ 813 .00

8:00 PM \$ 736 .00

Weekdays \$ 581 .50

Mail & Drop Off \$ 237.00

Candles &
Votives \$ 26 .00

2nd Collection \$ 3,001.00

Online Donations \$ 1,055.00

TOTAL \$ 11,573.50



Thank You!

For
respect for
human life



**JULIO, EL MES
DEDICADO AL
RESPECTO A LA VIDA**

**JULY, MONTH
DEDICATED TO
RESPECT LIFE**

El papa León XIV ha invitado a los católicos de todo el mundo a unirse a él en oración durante el mes de julio por el respeto y la protección de la vida humana en todas sus etapas, reconociéndola como un don de Dios.

En un vídeo difundido por el Vaticano el 2 de julio a través de la Red Mundial de Oración del Papa, el pontífice destacó que cada persona es un don sagrado, creado en el amor de Dios desde el primer momento de la vida hasta la muerte natural. Rezó por la gracia de reconocer la dignidad única de cada ser humano, de acoger la vida incondicionalmente, de cuidar de los más vulnerables, de acompañar cada etapa de la vida con respeto y de defender a quienes no tienen voz.

El papa León también pidió a Dios que perdonara la indiferencia de la humanidad y la "cultura del descarte", rezando por corazones y manos comprometidos con la protección de la vida a través de acciones concretas. Concluyó pidiendo que la Iglesia sea un testimonio vivo del Evangelio de la vida, donde cada persona sea acogida, se honre su dignidad y se valore cada vida humana como digna de un amor de entrega total.

PARA LEER EL ARTÍCULO COMPLETO ESCRITO POR DEBORAH CASTELLANO LUBOV, VISITE CATHOLIC STANDARD EN WWW.CATHSTAN.ORG

Pope Leo XIV has invited Catholics around the world to join him in praying during July for the respect and protection of human life at every stage, recognizing it as a gift from God.

In a video released by the Vatican on July 2 through the Pope's Worldwide Prayer Network, the pope emphasized that every person is a sacred gift, created in God's love from the first moment of life until natural death. He prayed for the grace to recognize the unique dignity of every human being, to welcome life unconditionally, care for the vulnerable, accompany every stage of life with respect, and defend those who have no voice.

Pope Leo also asked God to forgive humanity's indifference and the "culture of discard," praying for hearts and hands committed to protecting life through concrete actions. He concluded by asking that the Church be a living witness to the Gospel of life, where every person is welcomed, their dignity honored, and every human life valued as worthy of total self-giving love.

TO READ THE ENTIRE ARTICLE WRITTEN BY DEBORAH CASTELLANO LUBOV, VISIT CATHOLIC STANDARD AT WWW.CATHSTAN.ORG



La parroquia Mother of Christ apoya al South Dade Pregnancy Center recogiendo artículos para bebés, como pijamas, pañales, champú, gel de baño, loción, mantas y sábanas para cunas. Puede comunicarse con la oficina de la parroquia para obtener más información y saber cómo entregar sus donaciones. Los artículos deben ser nuevos o estar en muy buen estado.

Mother of Christ supports the South Dade Pregnancy Center by collecting items for babies like Pajamas, Diapers, Shampoo/Wash/Lotion, Blankets, Crib Sheets. Please contact the Church office for details and how to drop off your donated item. Items are to be new or in very good conditions.





OPEN ENROLLMENT

for ages 13 months to 8th grade!

Mother of Christ Catholic School and Learning Center

Guided by Mary, Driven by Faith

Call us for more information at
786-497-6111

motherofchristcatholicsschool.net

License X11MD0155



VISITING OUR PARISH ON THE WEEKEND OF JULY 25 & 26

ARCHDIOCESE OF KOUPELA IN BURKINA FASO (WEST AFRICA)

In keeping with our missionary vocation we pray and collect donations to support evangelisation in Burkina Faso. Terrorist violence forced 6,024 schools to close, leaving more than 1,000,000 children out of school. More than 2 million people are displaced and civilians are undergoing through a severe famine. This mission appeal funds will support education, provide clean water to villages, rebuild churches destroyed by terrorists, feed and shelter displaced people. Your generous support is saving lives and keeping the faith in Burkina Faso. Estimate:

Primary school Tuition for a child: \$100 per year • **High school tuition** for a child: \$200 per year • **1 meal a day** for a child: \$5 per day • **Major seminary room and board:** \$1,000 per year • **Water Well for a village of thousands of peoples:** \$10,000

Donation: Drop your donation in envelop or write a check payable: Archdiocese of Miami. Memo: Mission Appeal for Koupela Burkina Faso

En consonancia con nuestra vocación misionera, rezamos y recaudamos donativos para apoyar la evangelización en Burkina Faso. La violencia terrorista ha obligado a cerrar 6.024 escuelas, lo que ha dejado sin escolarizar a más de 1.000.000 de niños. Hay más de 2 millones de personas desplazadas y la población civil está sufriendo una grave hambruna. Los fondos recaudados en esta campaña misionera se destinarán a apoyar la educación, proporcionar agua potable a las aldeas, reconstruir iglesias destruidas por los terroristas y alimentar y dar cobijo a las personas desplazadas. Vuestro generoso apoyo está salvando vidas y manteniendo viva la fe en Burkina Faso.

Presupuesto:

Matrícula de primaria para un niño: 100 \$ al año • **Matrícula de secundaria** para un niño: 200 \$ al año • **Una comida al día** para un niño: 5 \$ al día • **Alojamiento y manutención en el seminario mayor:** 1.000 \$ al año • **Pozo de agua para una aldea de miles de personas:** 10.000 \$

Donación: Deposite su donación en un sobre o extienda un cheque a nombre de: Arquidiócesis de Miami. Concepto: Campaña misionera para Koupela, Burkina Faso

VISITANDO NUESTRA PARROQUIA EL FIN DE SEMANA DEL 25 & 26 DE JULIO

ARQUIDIOCESIS DE KOUPELA EN BURKINA FASO (AFRICA OESTE)

GOSPEL MEDITATION

Pope Francis, of blessed memory, said the following in reference to the parables Jesus taught his listeners: *"When Jesus spoke, he used simple language as well as images and examples drawn from everyday life, so that everyone could easily understand him. That is why they listened to him with delight and appreciated his message, which went straight to the heart. It was not the complicated language used by the teachers of the law of that time—difficult to understand, full of rigidity, and alienating to people. With this language, Jesus helped people understand the mystery of the Kingdom of God; it was not complicated theology"*

Grant us, Lord, your wisdom through the Holy Spirit, so that we may be seeds of good wheat, even when the weeds grow alongside us. Remove envy, resentment, and lies from our hearts; cleanse the evil in our thoughts and actions with your love. May your Word be the center of our lives. May our faith not be so easily shaken by the media, the internet, or the celebrity gossip we see and hear every day. May you be the one to guide us toward your grace. Thank you for loving us despite the evil within us. Open our ears to hear you and follow your voice, and may your message today not be in vain. *"Whoever has ears, let them hear"* (Matthew 13:43).

MEDITACIÓN EVANGÉLICA

El Papa Francisco, de feliz memoria, decía lo siguiente con referencia a las parábolas enseñadas por Jesús a sus oyentes: *"Jesús, cuando hablaba, usaba un lenguaje sencillo y también imágenes, ejemplos tomados de la vida cotidiana, para poder ser comprendido fácilmente por todos. Por esto lo escuchaban encantados y apreciaban su mensaje, que llegaba directo al corazón. No era ese lenguaje complicado que usaban los doctores de la ley de la época, difícil de entender, lleno de rigidez y que alejaba a la gente. Con este lenguaje, Jesús hacía comprender el misterio del Reino de Dios; no era una teología complicada"*

Danos, Señor, de tu sabiduría por medio del Espíritu Santo, para ser semilla del trigo bueno, aun cuando crezca la cizaña junto a nosotros. Quitá de nuestro corazón la envidia, el rencor y la mentira; limpia con tu amor lo malo de nuestros pensamientos y acciones. Que tu Palabra sea el centro de nuestra vida. Que no perturben tan fácilmente nuestra fe los medios de comunicación, el internet ni los chismes de farándula que vemos y escuchamos todos los días. Que seas Tú quien nos guíe hacia tu gracia. Gracias por amarnos a pesar del mal presente en nosotros. Abre nuestros oídos para escucharte y seguir tu voz, y que tu mensaje de hoy no sea en vano. *"El que tenga oídos, que entienda"* (Mateo 13:43).

Ministerio de Padres y Madres Orantes

Les invita a Misa y Hora Santa
Sábado, 25 de Julio

Misa: 8:00 am

Hora Santa: 8:30 am

Lugar: Capilla



*"Orando por nuestros hijos
y los hijos del mundo entero"*

Exposición del Santísimo Sacramento



**El Santísimo Sacramento
esta expuesto todos los
Viernes a partir de las
1:00PM hasta las 6:30PM
concluyendo con la bendición
antes de la Santa Misa.**

**MOTHER OF CHRIST
CATHOLIC CHURCH**

**14141 S.W. 26 Street
Miami, FL 33175
Tel: (305)559-6111
www.motherofchrist.info**

Office Hours / Horario de Oficina

Monday–Friday / Lunes–Viernes

9:00 a.m. — 6:00 p.m.

Closed during Lunch 12:00-1:00 p.m

WELCOME TO MOTHER OF CHRIST

Join our parish family, fill out a registration form at the P.A.C. Information Desk, the Parish office or our website.

BIENVENIDOS A MOTHER OF CHRIST

Forme parte de nuestra familia, llene la hoja registro disponible en el buró de Información, en la oficina o pagina web

CLERGY

Rev. Father Jorge Arturo Carvajal-Niño
Pastor

Rev. Father Saúl Araujo, Vicar

Rev. Enrique Ferrer, Deacon

**Mother of Christ Catholic School
& Learning Center**

"Home of the Crusaders"

Kinder-8th grade

Tel: 786-497-6111

Mrs. Yesy F. De La Torre, Principal

Ms. Christie Barbeite, Assistant Principal

13 months-PK4

Tel: 305-559-6047

Ms. Yarelis Rodriguez, Assistant Director

www.motherofchristcatholicschool.net

**RELIGIOUS EDUCATION PROGRAM
PROGRAMA DE EDUCACION RELIGIOSA**

**High and Elementary School Programs
OCIA - Adult - Adultos**

Tel: 305-559-0163

Ms. Sylvia Lopez, Coordinator

Office Hours:

Monday—Thursday: 5:00 –8:00 PM



Message from

ARCHDIOCESE of MIAMI

Planned Giving

God's patience and mercy are reflected through the ministries supported by the ABCD. Your generosity helps provide compassionate care, spiritual guidance, and essential services to those seeking hope and healing. Together, we help reveal God's love and mercy to our community. Together, we can make a difference by donating to www.isupportABCD.com.

Stewardship

Stewardship calls us to imitate God's patience and generosity. As we share our gifts with others, we become instruments of His mercy and help build a stronger community of faith.

*"The kingdom of heaven is like a mustard seed that a person took and sowed in a field. It is the smallest of all the seeds, yet when fully grown it is the largest of plants."
Matthew 13:31-32*

Even when we feel weak or uncertain, God continues to work through us. Stewardship invites us to trust in His guidance and generously use our gifts to serve others and strengthen His Church.

Donación Planificada

La paciencia y la misericordia de Dios se reflejan a través de los ministerios apoyados por el ABCD. Su generosidad ayuda a brindar atención compasiva, orientación espiritual y servicios esenciales a quienes buscan esperanza y sanación. Juntos, ayudamos a manifestar el amor y la misericordia de Dios en nuestra comunidad. Juntos, podemos marcar la diferencia donando a www.isupportABCD.com.

Mayordomía

La corresponsabilidad nos llama a imitar la paciencia y la generosidad de Dios. Al compartir nuestros dones con los demás, nos convertimos en instrumentos de Su misericordia y ayudamos a construir una comunidad de fe más sólida.

"El Reino de los cielos es semejante a la semilla de mostaza que un hombre siembra en un huerto. Ciertamente es la más pequeña de todas las semillas, pero cuando crece, llega a ser más grande que las hortalizas y se convierte en un arbusto, de manera que los pájaros vienen y hacen su nido en las ramas". Mateo: 13:31-32

Aun cuando nos sentimos débiles o inseguros, Dios continúa obrando a través de nosotros. La corresponsabilidad nos invita a confiar en Su guía y a utilizar generosamente nuestros dones para servir a los demás y fortalecer Su Iglesia.